

# Na stříbrných kotoučích

PAVEL TŮMA

## Lingea Lexicon 2002 – Fr-Cz a Cz-Fr

☺ velikost slovní zásoby  
☺ namluvení hesel  
☺ více platformem  
**Producent:** Lingea  
**Žánr:** slovník  
**Jazyk:** český (a francouzský)  
**OS:** Windows 9x/ME/2000/NT/XP, Linux Red Hat, SuSE, Mandrake, Debian, Mac OS 9 a vyšší  
**Cena:** 1 490 Kč  
**K recenzi poskytla firma:** Lingea, s. r. o., Kroftova 18 150 00 Praha 5  
[www.lingea.cz](http://www.lingea.cz)

► Můžete si být jisti, že Lingea Lexicon vyhledá všechny možné významy hledaného slova.

## Francouzský slovník Lingea

**P**o dlouhém čekání se konečně mohou radovat i milovníci jazyka země galského kohouta, dobrého vína a jídla, krásných žen a zkušených milovníků (i když my Češi?!). Společnost Lingea je u nás již dostatečně zavedená a její slovníky využívá, ať již v podobě CD-ROMu nebo internetové podobě, stále více a více lidí. Po angličtině a němčině přibyl do repertoáru produktů i jazyk francouzský, který jistě zákaznickou základnu patřičně rozšíří.

Slovník je vystaven na technologii Lingea Lexicon 2002 a tudíž je, až na slovní zásobu, shodný se svými cizojazyčnými bratry. Tím je řečeno vše, ale kdybych teď skončil, tak by to asi nebyla pořádná recenze a ti, kteří se ještě s těmito produkty nesetkali, by bez zájmu otočili na další stranu. Právě pro vás jsou tedy určeny následující řádky. Vězte, že slovník obsahuje slovíčka zpracovaná podle francouzských významových slovníků a zahrnuje 50 000 hesel a 90 000 významů ze tří set tematických okruhů. Jelikož francouzština je na výslovnost opravdu jazyk složitý, je polovina hesel (tzn. 25 000) namluvena v CD-kvalitě rodilým mluvčím. Pokud vlastněte mikrofon, můžete dokonce porovnat svoji výslovnost s pravou nefalšovanou francouzskou (ano, hesla namluvala žena). Pokud jde o samotné vyhledávání, jednoduší už to snad ani být nemůže. Stačí prostě napsat hledané slovo a čekat, jak si s ním slovník poradí – s přepínáním směru překladu si lámat hlavu nemusíte. Nalezená hesla jsou zobrazena přehledně včetně upřesnění význa-

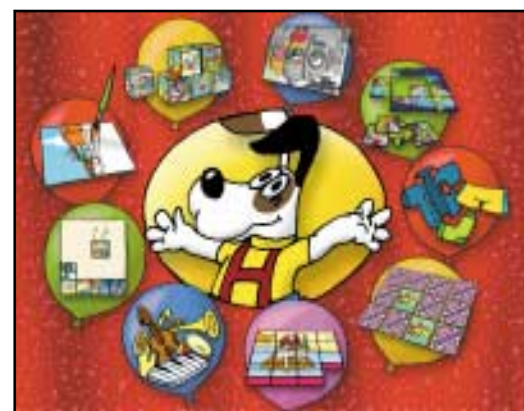
mů, vysvětlení a odkazů na příbuzná slova nebo slovní vazby. Díky fulltextu pak máte možnost projít si frázemi, všemi nalezenými překlady nebo kolokacemi, ve kterých se právě hledané slovo vyskytuje. Navíc, pro ještě snadnější použití, hledá slova ve všech jejich gramatických tvarech. Pro ty z vás, kdo používají sadu MS Office, připravila Lingea jednu užitečnou pomůcku. Do verze 97 a vyšší lze nahrát komponentu Lexicon. Ta pak umožňuje zobrazit překlady přímo v tomto editoru, bez nutnosti spouštění Lexiconu.

Takovýto slovník na trhu moc není a tomuto navíc nahrává do karet to, že není omezen platformou, na které bude spuštěn. Na CD je totiž verze jak pro Windows, tak pro Linux a Mac OS 9 a vyšší. Já bych neváhal...



## Alík – Pojd' si hrát!

**A**líka všichni pravidelní čtenáři PC WORLDu jistě znají a ty, kteří už s produkty této řady nějaké osobní zkušenosti mají, jistě nepřekvapí, že se jedná o jednu z nejprodávějších titulů pro děti vůbec.



Na rozdíl od předchozích Alíků není tento zaměřen pouze na procvičování určitého školního předmětu, ale pomáhá rozvíjet dětskou tvořivost, logické myšlení, paměť, rozhodovací schopnosti, a dokonce i hudební vloh. A na



co se tedy mohou vaše ratolesti po rozcupování krabice těšit?

Tak především na obrovskou záplavu barevných obrázků, které jsou pro dětské oko jistě přitažlivé a jsou podobné ilustracím z Ferdý Mravence. Toho jsem nikde ne našel, takže podoba bude čistě náhodná. Za grafickým zpracováním nepokulhá ani obsah, kde si každý najde to svoje. Her a soutěží je dohromady devět a většinou se nějakým způsobem točí kolem práce s obrázky. Malí uživatelé budou muset umísťovat barevné čtverce na správné místo na černobílém obrázku nebo vrátit přeházené kousky obrazovky zpět kam patří, aby postavčkám nechyběly ruce, nohy nebo dokonce hlavy. Odměnou za úspěšné splnění je krátká animace. V takovýchto programech většinou nechybí staré známé pexeso, a ani Alík není výjimkou. Dále na vás čeká třeba obrazové tetris, módní návrhář nebo omalovánky, na kterých se určité děti pořádně vyřádí. Obrázky je možné nejen vybarvo-

vat, ale i kompletně překreslit připravenými nástroji. Vytvory lze ukládat a samozřejmě také tisknout. Na úplný konec jsem si nechal, podle mého názoru, nejzábavnější a ojedinelou hru. Nazvána je Hudební skladatel a je takovou třešničkou na už tak výborném dortu. Ovládání je řešeno přes klávesnici a po chvíli cviku se jistě každému vžije. Hrát se dá na deset různých hudebních nástrojů a lze si vybrat i z několika připravených rytmických doprovodů. Složené melodie lze uložit do jukeboxu a později kdykoli přehrát. Vrcholem všeho je Alík, který do rytmu nejen vrtí ocáskem, ale předvádí i docela slušné taneční kroky.

U většiny her existuje možnost zvolit si jednu ze tří obtížností a zapsat dosažené výsledky do přehledných tabulek. Titul je určen pro děti od 4 do 12 let, ale osobně bych horní hranici o něco snížil. Dvanáctileté děti už dnes většinou mají, co se počítačů týče, přece jenom trochu odlišné záliby.

### Alík – Pojd' si hrát!

☺ hudební skladatel  
☺ grafické zpracování  
☹ více podobných her  
**Producent:** Silcom Multimedia  
**Žánr:** soubor her pro děti  
**Jazyk:** český  
**OS:** Windows 9x/ME/2000/XP  
**Cena:** 595 Kč vč. DPH  
**K recenzi poskytla firma:** BEN, Věšínova 5 100 00 Praha 10  
[www.ben.cz](http://www.ben.cz)

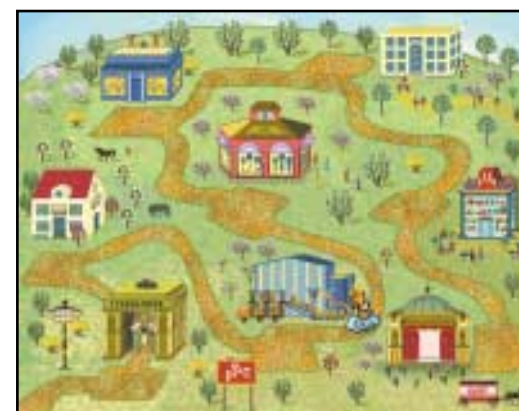
## Steps – Angličtina pro nejmenší

**P**o delší době se mi do rukou dostal výukový program určený výhradně pro ty nejmenší a ještě menší čtenáře PC WORLDu. Vlastně tak malé, že ještě nemusí ani umět číst. Spodní hranice věku uživatele je ponechána výhradně na rodičích.

Věku je podřízen celý titul, to znamená ovládání, grafika i vyučovaná látka. Ovládání jednodušší být nemůže a nic jiného než myš potřeba není. Graficky je program povedený, hodně barevný a obsahuje velké množství animací, jež dokáží udržet pozornost tak malého dítěte, které by asi jinak u, pro něj, tak nezáživné činnosti těžko vydrželo. Díky nim a hlavně díky mluvenému slovu jsou zaplněna celá dvě CD. Z hlediska výuky je CD-ROM určen opravdovým začátečníkům na poli výuky cizího jazyka, a není tudíž předpokládána žádná znalost. Průvodcem bude dětem anglicky mluvící tučňák a češtinu ovládající panenka, která pomůže ve chvílích, kdy je například zadání v angličtině zatím ne moc srozumitelné. Produkt je rozdělen do osmi lekcí – čtyři na každém CD. Při výměně CD je z nepochopitelného důvodu nutné program vypnout a znovu spustit, což mi přijde u titulu pro tak malé děti trochu zvláštní (ale rodiče snad vypomo-

hou). Každé CD se také musí samostatně nainstalovat. Ale zpátky k obsahu. Výuka je zaměřena především na slovní zásobu, gramatika jako taková vysvětlována není, protože čtyřleté dítě by jí stejně asi moc pozornosti nevěnovalo. Každá lekce je zaměřena na jeden tematický okruh. Začíná se čísly a následuje rodina, barvy, oblečení, části těla, nábytek, jídlo a poslední lekce je o emocích a pocitech. Všechna slovíčka jsou neščetněkrát opakována a v každé lekci procvičována v několika hrách. Děti v nich musí najít správný objekt, kliknout na dané číslo nebo přesunout jeden předmět z místa na místo. Při tolika opakováních se slovní zásoba dětem dostane „do krve“ velice snadno a pak ve škole nebudou mít v začátcích žádné problémy. Ke každé lekci je připojen „song“, který obsahuje nejfrekventovanější slovíčka dané lekce, což je podle mého také dobrý způsob, jak si je zapamatovat (já se vlastně ve škole učil stejným způsobem).

Pokud patříte mezi ty rodiče, pro které jsou jazykové schopnosti dítěte důležité a chcete proto, aby se učilo již v raném věku, kdy je mozek ještě zcela otevřen novým vědomostem, můžete s klidem sáhnout např. i po tomto titulu.



### Steps – Angličtina pro nejmenší

☺ množství animací  
☺ mnohočetné opakování  
☺ přiložená „papírová“ učebnice  
☹ problém s výměnou CD  
**Producent:** Euromedia Group  
**Žánr:** výuka angličtiny pro děti  
**Jazyk:** anglický a český  
**OS:** Windows 9x/ME/2000/XP  
**Cena:** 699 Kč vč. DPH  
**K recenzi poskytla firma:** BEN, Věšínova 5 100 00 Praha 10  
[www.ben.cz](http://www.ben.cz)

◀ Téměř každý předmět pod sebou skrývá zábavnou hru spojenou s výukou slovíček.

◀◀ Takto vypadá hlavní menu, kde si děti vyberou jednu z lekcí. I přechod mezi nimi zajišťují animace.

## Jak na počítač – KOMPLET

### Jak na počítač – KOMPLET

- ☺ přehledné zpracování – rozhraní eduExplorer
- ☺ množství učebních materiálů a obrázků
- ☺ průběžné testy
- ☹ zaměření spíše na úplné začátečníky

**Producent:** LANGMaster

**Žánr:** výuka zaměřená na PC

**Jazyk:** český

**OS:** Windows 9x/ME/2000/XP

**Cena:** 999 Kč

**K recenzi poskytla firma:**  
LANGMaster  
International, s. r. o.  
Branická 107  
147 00 Praha 4  
[www.langmaster.cz](http://www.langmaster.cz)

▶ Na začátku a na konci každé lekce projdete průběžnými testy.

▶▶ Výuku vhodně doplňují obrázky nebo sejmuté obrazovky přímo z jednotlivých programů.

Zhruba půl roku po vydání titulu Jak na počítač (viz PC WORLD č. 7–8/2002) vydává společnost Langmaster rozšířenou verzi tohoto CD-ROMu s přídatkem KOMPLET. Všem z vás, kteří se chystají skládat zkoušky ECDL (European Computer Driving Licence), se tak otevírá možnost studovat multimediálně a odložit tak nudné papírové učebnice. Program je primárně zaměřen právě na přípravu na tyto mezinárodně uznávané zkoušky, dobře poslouží i těm, kteří si chtějí rozšířit své znalosti z oboru výpočetní techniky.

Co je to ECDL? Laicky řečeno, jde o jakýsi řidičský průkaz na počítač, což je vlastně i překlad z anglického názvu zkoušky. V životopise se takové osvědčení moc pěkně vyjímá a rozhodně vám u přijímacího pohovoru nepohorší. Pokud byste chtěli získat bližší informace, nezbyvá mi nic jiného než odkázat vás na internetové stránky [www.ecdl.cz](http://www.ecdl.cz).

Ale teď už k samotnému titulu. Rozhraní je, jak už se u výukových programů od LANGMasteru pomalu stává pravidlem, tvořeno technologií eduExplorer. Ta zajišťuje správu uživatelských profilů a uchovává pro každého studenta vlastní prostředí a výsledky dosavadní práce. Mezi další možnosti patří např. vkládání poznámek a záložek či prohlížení podrobných statistik úspěšnosti a četnosti

výuky. Z hlediska výuky existují dvě možné cesty jak absolvovat kurs. Buď můžete postupovat po jednotlivých lekcích jak se sluší a patří na pilného studenta, nebo otevřít seznam a skákat z jedné lekce do druhé, pokud se vám některé kapitoly budou zdát moc jednoduché. A že se naskáče. Výukové látky je víc než dost a je rozložena do sedmi modulů. Přes základní pojmy informačních technologií či práci s počítačem a správu souborů se proklikáte k lekcím o textovém editoru, tabulkovém procesoru nebo databázovém systému. Záměrně jsem nenapsal k jakým, protože již na začátku výuky si můžete vybrat, zda se chcete školit na produktech od Microsoftu nebo českém Software602. Dle výběru to tedy bude buď Word nebo 602Text, Excel versus Tab602 a WinBase602 proti Accessu. Poslední lekci jsou služby informačních sítí, tj. internet a elektronická pošta.

Zda si tento titul vyberete či nikoli, záleží jen a jen na vás. Z hlediska obsahu se jedná o kompletní učebnici k výše zmiňované zkoušce a spolu s uživatelsky přístupným prostředím vytváří oku i mysli lahodící celek. Takže si položte otázku: Chci se učit z knihy, nebo jdu s dobou a raději využiji multimediálních možností a koupím si CD-ROM od LANGMasteru? Vaše odpověď???

3 0075/OK □





7. března 2003 15<sup>00</sup> hod.

uzávěrka 1. kola

Formule 1

9.3.2003 Velká Cena Austrálie Melbourne

[www.superliga.cz](http://www.superliga.cz)

